

**Llyfrym Incwm Fferm Cymru**

**Canlyniadau 2006/07**

---

Sefydliad y Gwyddorau Gwledig

Llanbadarn Fawr, Aberystwyth

Ceredigion SY23 3AL

Ffôn: 01970 622253

Ffacs: 01970 622958

E-bost: farmsurv@aber.ac.uk

<http://www.irs.aber.ac.uk/fbs>

## Rhagair

Ers dros ddeng mlynedd a thrigain mae'r Arolwg o Fusnes Fferm (AFFf) wedi ei gyflawni gan Brifysgol Aberystwyth (PA). Cydnabyddir yr AFFf yn eang fel yr arolwg mwyaf awdurdodol o safbwyt sefyllfa ariannol a pherformiad economeg ffermydd. Mae dau bwrpas i'r canlyniadau. Yn gyntaf, maent yn darparu gwybodaeth ynglŷn â sefyllfa economaidd bresennol y diwydiant ar gyfer y rhai hynny sy'n creu polisiau'n rhanbarthol, yn genedlaethol ac yn Ewropeaidd. Ac yn ail, maent yn darparu gwybodaeth gymharol i ffermwyr, ymgynghorwyr amaethyddol ac amrywiol fudiadau ar gyfer asesu perfformiad ffermydd unigol.

Mae'r data yn y llyfryn hwn yn seiliedig ar yr wybodaeth ariannol a meincnodi a gasglwyd gan AFFf o dros 550 o ffermydd a ddewiswyd ar hap. Rhaid nodi y byddai methodoleg AFFf arferol yn cynwys ffigwr am rent ar gyfer ffermydd perchen-breswylledig a hefyd werth ar gyfer llafur di-dâl. Dangosir llafur di-dâl yn y llyfryn hwn ar gyfer cyfeirnod yn unig. Cyhoeddir y canlyniadau llawn yn flynyddol yng Nghanlyniadau Ystadegol AFFf ac mae copiâu ar gael o'r Sefydliad.

Mae AFFf yn cydnabod yn ddiolchgar y llu o ffermwyr, ar hyd a lled Cymru, a fu'n ddigon caredig i ddarparu'r wybodaeth fusnes fanwl hon, hefyd Llywodraeth Cynulliad Cymru sy'n ariannu'r arolwg, a Hybu Cig Cymru (HCC) am noddi'r llyfryn hwn.

Yr Arolwg Busnes Fferm  
Sefydliad y Gwyddorau Gwledig

### Sefydliad y Gwyddorau Gwledig (SGG)

Bu Prifysgol Aberystwyth yn gysylltiedig ag astudiaethau'r tir ers 1878, ac mae ganddi hanes hir a rhagorol ym myd dysgu ac ymchwil. Parheir â'r traddodiad hwnnw heddiw gan SGG sydd, fel prif ddarparwr addysg amaethyddol yng Nghymru, yn cynnig cyrsiau o'r Diploma Cenedlaethol Uwch i raddau ymchwil ôl-radd.

Mae'r Sefydliad yn ymfalchïo yn ei draddodiad o ddosbarthu canlyniadau'r ymchwil yn uniongyrchol i'r diwydiant amaethyddol. Wrth i economi ein diwydiant ddod dan bwysau cynyddol, daw'r cysylltiad hwn yn bwysicach nag erioed.

## Cyflwyniad

Wrth i ffermwyr gynefino â ffermio dan Gynllun y Taliad Sengl gobeithiwn y bydd yr argraffiad diweddaraf hwn o'r llyfryn yn darparu gwybodaeth a fydd yn ddefnyddiol ac yn berthnasol iddynt wrth iddynt addasu a pharhau i fod yn gystadleuol.

Mae'r canlyniadau yn y llyfryn wedi eu gosod allan fel a ganlyn gan ddangos data ar gyfer y busnesau sy'n perfformio'n ganolig a'r rhai hynny sydd yn y traean uchaf:

### 1. Data Fferm Gyfan (Tudalennau 5 – 16)

Yn yr adran data fferm gyfan geir cyfrifon elw a cholled a mantolen gryno ar gyfer chwe gwahanol fath o fferm. Dengys y canlyniadau gyfartaledd elw neu golled y ffermydd hyn ynghyd â'r cyfartaledd fesul hectar. Dangosir hefyd faint a graddfa stocio'r ffermydd ynghyd â dangosyddion perfformiad allweddol, perthnasol eraill.

### 2. Data Elw Bras (Tudalennau 17 – 20)

Yn y llyfryn ceir data ar gyfer wyth gwahanol fenter fferm. Mae elw bras yn cymharu incwm gyda chostau uniongyrchol cynhyrchu. Mae angen cryn ofal wrth ddefnyddio elw bras gan nad yw costau anuniongyrchol (sefydlog) y cynhyrchu yn cael eu hystyried. Nid yw elw bras yn cynnwys unrhyw gymorthdaliadau uniongyrchol.

### 3. Data Costau Cynhyrchu (Tudalennau 21 – 22)

Yn y llyfryn ceir costau cynhyrchu ar gyfer pedwar allbwn amaethyddol. Ystyri'r cyfanswm cost cynhyrchu fesul uned. Trwy ystyried y costau uniongyrchol ac anuniongyrchol (a ddyfernir fesul uned da byw) mae cynhyrchwr mewn gwell lle i ystyried pa mor gystadleuol ac effeithiol yw menter.

Mae proffidioldeb yn ganolog i unrhyw fusnes fferm, er y bydd gan ffermwyr lawer o amcanion busnes a phersonol eraill. Mae angen rhoi blaenoriaeth i wobr ariannol a gaiff ffermwyr am ei amser a'i adnoddau. Felly ni ddylai ffermwyr ond cynhyrchu lle bo'n broffidiol iddynt wneud hynny (yn amodol ar drawsgydymffurfio).

Mae'r amrywiaeth o ran perfformiad ac elw a welir yn y llyfryn hwn yn dangos yn eglur ehangder y newidiadau posib. Drwy gymharu neu 'feincnodi' perfformiad fferm, gellir adnabod cryfderau posib a mannau gwan y busnes. Dylai pob cynhyrchwr fod yn ymwybodol o'i gostau cynhyrchu ei hun a sut y maent yn cymharu â chostau ffermwyr eraill.

## DIFFINIADAU O DERMINOLEG A NODIADAU EGLURHAOL

<i>Hectarau effeithiol (Eff/ha)</i>	Golyga arwynebedd y fferm gyfan ar ôl tynnu arwynebedd ffyrdd, coetiroedd, tir diffaith ac adeiladau ac ar ôl ystyried porfa bras yn ôl ei arwynebedd cyfwerth o dir pori da.
<i>Cynllun y Taliad Sengl</i>	Disodlywyd holl gymorthdaliadau a oedd yn gyswilt â chynhyrchiant gyda Chynllun y Taliad Sengl fel rhan o ailstrwythuro'r polisi amaethyddol cyffredin (CAP).
<b>Mathau o ffermydd</b>	
<i>Mynydd</i>	Yn yr Ardal Dan Anfantais Fawr yn Bennaf.
<i>Ucheldir</i>	Yn yr Ardal Dan Anfantais yn Bennaf.
<i>Llawr Gwlad</i>	Y tu allan i'r Ardal Llai Ffafriol yn Bennaf.
<b>Data Fferm Gyfan</b>	
<i>Penderfynu data fferm gyfan</i>	Caiff y data ar gyfer y traean uchaf o gynhyrchwyr ei benderfynu yn ôl elw ar ôl rhent a chyllid fesul hectar effeithiol.
<i>Cymorthdaliadau Anuniongyrchol</i>	Cymorthdaliadau na gafwyd eu dadgyplu e.e. cynllun Organig, Tir Gofal a ESA. Mae'n cynnwys Tir Mynydd ar ffermydd llawr gwlad a godro os yn berthnasol.
<i>Costau cnydau eraill</i>	Yn cynnwys holl gostau porthiant a chnydau eraill e.e. hadau, chwystellion, lapio a chortyn ond nid gwrtraith a chontractio.
<i>Contractio penodedig</i>	Contractio y gellir ei gysylltu â mentrau penodedig e.e. combeinio, cneifio a gwasgaru slyri.
<i>Costau fferm cyffredinol</i>	Mae costau fferm cyffredinol yn cynnwys trydan, ffôn, trwyddedau, yswiriant, ffioedd proffesiynol a thanysgrifiadau.
<i>Incwm amrywiol</i>	Yn cynnwys contractio, rhent bythynod, taliadau fforddfraint, derbyniadau yswiriant, ac unrhyw incwm amrywiol arall. Yn cynnwys elw o unrhyw fentrau arall sydd ddim arddangos.
<i>Cyfran o'r fferm a berchnogir</i>	Gwerth Net wedi ei fynegi fel canran o'r asedau cyfan yw cyfran o fferm a berchnogir.
<i>Cyfradd Stocio (glu/eff. Ha)</i>	Unedau pori da byw fesul hectar effeithiol o dir.
<i>Unedau Da Byw (LU) ac Unedau Pori Da Byw (GLU)</i>	Cyfnewidir niferoedd da byw yn unedau da byw ar sail amcangyfrif o anghenion ynni, er mwyn cyfrifo cyfanswm stocio'r da byw sy'n pori ar y fferm.
<i>Buchod godro – allbwn arall</i>	Allbwn net o werthu/brynu gwartheg a lloii. Hefyd yn cynnwys newid mewn gwerth.

## DIFFINIADAU O DERMINOLEG A NODIADAU EGLURHAOL (parhad)

<i>Llafur taledig</i>	Cyfanswm y llafur a dalwyd yn cynnwys llafur achlysurol, rhan amser a llawn amser ond dim costau llafur a welir fel di-dâl (isod).
<i>Llafur di-dâl (heb gynnwys ffermwr a'i briod)</i>	Llafur di-dâl neu lafur a dderbynir am daliad sydd yn llai na'r hyn a delir fel arfer am y gwasanaeth. Ni chaiff llafur di-dâl ei gynnwys yn yr elw ar ôl rhent a chyllid.
<i>Costau tir</i>	Yn cynnwys costau 'n berthnasol i atgyweirio adeiladau ac adnoddau tir e.e. gwrychoedd, ffensio, walio, ffosydd a chlwydi. Hefyd yn cynnwys costau dŵr.
<i>Cyllid</i>	Yn cynnwys costau banc, daliadau llog ac unrhyw log prydlesu/hur-bryniant. Dim yn cynnwys addaliadau cyfalaf.
<i>Cwota llaeth a brydlesir net</i>	Gwerth am les allan minws les i mewn o gwota llaeth.
<b>Data Elw Bras</b>	Y pen ar sail y fuches / ddiadell. Ddangosir i'r mentrau penodol drwy dynnu'r costau amrywiol o'r allbwn perthnasol.
<i>Costau da byw eraill</i>	Mae costau da byw eraill yn cynnwys prynu deunyddiau megis gwellt, comisiwn gwerthu a chostau penodol eraill y mentrau da byw.
<i>Porthiant a chostau porthiant</i>	Yn cynnwys costau eraill i borthiant, gwrtraith contractio porthiant a chostau tir pori tymhorol.
<b>Data costau cynhyrchu</b>	Rhannu costau amrywiol a sefydlog gyda'r cilogram o gig a gynhyrchir (mewn pwysau byw). Penodi costau sefydlog ar unedau pori da byw ar ôl gyfran i unrhyw dir ar a/neu incwm amrywiol gael ei ddiddynnu. Yn drefnedig drwy elw bras.
<i>Pŵer a pheiriannau</i>	Yn cynnwys atgyweirio peirianwaith, tanwydd, contractio arall a dibrisio adeiladau.
<i>Adnewyddu buches/diadell</i>	Newid yng ngwerth da byw magu, wedi ystyried gwerthiant anifeiliaid a phryniant anifeiliaid magu.
<i>Adeiladau</i>	Costau tir a dibrisiad adeiladau.
<i>Elw net</i>	Allbwn ar ôl cyfanswm costau mewnbwn i fentrau penodol.

## DATA FFERM GYFAN

Nifer o ffermydd : 128

	Pob fferm £/fferm	Pob fferm £/eff.ha.	Traean uchaf £/eff.ha.
<b>ALLBYNNAU</b>			
Gwartheg cig eidion	23297	182	231
Defaid	27611	216	290
Cnydau a phorthiant	1245	10	18
Taliad Sengl	30203	236	288
Tir Mynydd	4203	33	37
Cymorthdaliadau anuniongyrchol eraill	5016	39	52
Incwm amrywiol	3642	28	53
<b>CYFANSWM ALLBYNNAU</b>	<b>95217</b>	<b>744</b>	<b>969</b>
<b>MEWNBYNNAU</b>			
Bwydydd	13589	106	113
Costau tir pori tymhorol	4513	35	42
Milfeddygol a meddyginaethau	3843	30	34
Costau da byw eraill	5206	41	49
Gwrteithiau	5572	44	48
Costau cnydau eraill	1099	9	12
Contractio penodedig	3005	24	33
<b>CYF. COSTAU NEWIDIOL</b>	<b>36827</b>	<b>289</b>	<b>331</b>
Llafur y telir amdano	3514	27	31
Contractio arall a llogi peiriannau	613	5	6
Tanwydd a thrwsio	7957	62	68
Dibrariant peiriannau	8292	65	69
Costau ffermio cyffredinol	7517	59	66
Costau tir	3417	27	30
Dibrariant adeiladau	3501	27	33
<b>CYF. COSTAU SEFYDLOG</b>	<b>34811</b>	<b>272</b>	<b>303</b>
<b>CYFANSWM MEWNBYNNAU</b>	<b>71638</b>	<b>561</b>	<b>634</b>
<b>ELW CYN RHENT A CHYLLID</b>			
Rhent	3236	25	11
Cyllid	4018	31	37
<b>ELW AR ÔL RHENT A CHYLLID</b>	<b>16325</b>	<b>127</b>	<b>287</b>
Llafur di-dâl	5338	42	59

## DATA FFERM GYFAN

(Parhad)

	Wedi'i pherchnogi £/fferm	Tenant £/fferm	Cymsg £/fferm
<b>MANTOLEN</b>			
Nifer o ffermydd	81	12	35
CYFANSWM ASEDAU	658713	200286	720094
CYFANSWM DYLEDION ALLANOL	58769	28041	61461
<b>GWERTH NET</b>	<b>599944</b>	<b>172245</b>	<b>658633</b>
Cyfran o'r fferm a berchnogir (%)	91	86	91

	Pob fferm	Traean uchaf
	Hectarau	Hectarau
<b>DATA FFISEGOL</b>		
<b>ARWYNNEBEDD TIR</b>		
Glaswelltir	114.38	110.85
Ydau a chnydau eraill	1.69	2.95
Tir pori garw, braenar, coetir a.y.b.	40.50	47.13
<b>CYF. ARWYNNEBEDD (gwirioneddol)</b>	<b>156.57</b>	<b>160.93</b>
<b>CYF. ARWYNNEBEDD (effeithiol)</b>	<b>127.82</b>	<b>124.65</b>

	Pob fferm	Traean uchaf
	nifer	nifer
<b>DA BYW</b>		
Buchod sugno	49	51
Gwartheg eraill	86	93
Defaid magu	713	811
Defaid eraill	449	545

	Pob fferm	Traean uchaf
<b>DANGOSYDDION PERFFORMIAD</b>		
Ŵyn a fegir - y ddafad (nifer)	1.19	1.26
Gwerthiant ŵyn parod y famog (nifer)	0.89	0.92
Gwerthiant ŵyn parod £ y pen	40.82	42.28
Lloia fegir - y fuwch (nifer)	0.88	0.90
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	639	673
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	480	518
Cyfradd stocio (glu/eff. ha.)	1.18	1.33

## DATA FFERM GYFAN

Nifer o ffermydd : 130

	Pob fferm £/fferm	Pob fferm £/eff.ha.	Traean uchaf £/eff.ha.
<b>ALLBYNNAU</b>			
Gwartheg cig eidion	10208	67	82
Defaid	34075	223	304
Cnydau a phorthiant	517	3	3
Taliad Sengl	30162	197	236
Tir Mynydd	5827	38	44
Cymorthdaliadau anuniongyrchol eraill	7888	52	70
Incwm amrywiol	3794	25	41
<b>CYFANSWM ALLBYNNAU</b>	<b>92471</b>	<b>605</b>	<b>780</b>
<b>MEWNBYNNAU</b>			
Bwydydd	11705	77	80
Costau tir pori tymhorol	6204	41	56
Milfeddygol a meddyginaethau	3527	23	24
Costau da byw eraill	4106	27	32
Gwrteithiau	4814	32	29
Costau cnydau eraill	1005	7	7
Contractio penodedig	2443	16	19
<b>CYF. COSTAU NEWIDIOL</b>	<b>33804</b>	<b>223</b>	<b>247</b>
Llafur y telir amdano	3057	20	27
Contractio arall a llogi peiriannau	408	3	3
Tanwydd a thwsio	7701	50	48
Dibrariant peiriannau	7623	50	51
Costau ffermio cyffredinol	6970	46	45
Costau tir	3098	20	21
Dibrariant adeiladau	3238	21	16
<b>CYF. COSTAU SEFYDLOG</b>	<b>32095</b>	<b>210</b>	<b>211</b>
<b>CYFANSWM MEWNBYNNAU</b>	<b>65899</b>	<b>433</b>	<b>458</b>
<b>ELW CYN RHENT A CHYLLID</b>			
Rhent	26572	172	322
Cyllid	2947	19	27
<b>ELW AR ÔL RHENT A CHYLLID</b>	<b>4505</b>	<b>29</b>	<b>25</b>
Llafur di-dâl	<b>19120</b>	<b>124</b>	<b>270</b>
	5511	36	42

## DATA FFERM GYFAN

(Parhad)

	Wedi'i pherchnogi £/fferm	Tenant £/fferm	Cymysg £/fferm
<b>MANTOLEN</b>			
Nifer o ffermydd	79	7	44
CYFANSWM ASEDAU	669078	222873	503614
CYFANSWM DYLEDION ALLANOL	57815	55872	68297
<b>GWERTH NET</b>	<b>611263</b>	<b>167001</b>	<b>435317</b>
Cyfran o'r fferm a berchnogir (%)	91	75	86

	Pob fferm Hectarau	Traean uchaf Hectarau
<b>DATA FFISEGOL</b>		
<b>ARWYNEBEDD TIR</b>		
Glaswelltir	125.52	118.96
Ydau a chnydau eraill	1.00	1.34
Tir pori garw, braenar, coetir a.y.b.	91.41	76.29
<b>CYF. ARWYNEBEDD (gwirioneddol)</b>	<b>217.93</b>	<b>196.59</b>
<b>CYF. ARWYNEBEDD (effeithiol)</b>	<b>152.72</b>	<b>143.48</b>

	Pob fferm nifer	Traean uchaf nifer
<b>DA BYW</b>		
Buchod sugno	20	25
Gwartheg eraill	39	41
Defaid magu	1138	1251
Defaid eraill	649	748

	Pob fferm	Traean uchaf
<b>DANGOSYDDION PERFFORMIAD</b>		
Ŵyn a fegir - y ddafad (nifer)	1.07	1.08
Gwerthiant ŵyn parod y famog (nifer)	0.75	0.70
Gwerthiant ŵyn parod £ y pen	35.62	36.38
Lloí a fegir - y fuwch (nifer)	0.88	0.89
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	666	645
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	461	482
Cyfradd stocio (glu/eff. ha.)	0.91	1.06

## DATA FFERM GYFAN

Nifer o ffermydd : 95

	Pob fferm £/fferm	Pob fferm £/eff.ha.	Traean uchaf £/eff.ha.
<b>ALLBYNNAU</b>			
Gwartheg cig eidion	26094	249	360
Defaid	28288	270	314
Cnydau a phorthiant	3551	34	49
Taliad Sengl	24207	231	255
Tir Mynydd	2080	20	19
Cymorthdaliadau anuniongyrchol eraill	2600	25	19
Incwm amrywiol	4716	45	50
<b>CYFANSWM ALLBYNNAU</b>	<b>91536</b>	<b>874</b>	<b>1066</b>
<b>MEWNBYNNAU</b>			
Bwydydd	11900	114	116
Costau tir pori tymhorol	2854	27	25
Milfeddygol a meddyginaethau	3189	30	35
Costau da byw eraill	5282	50	52
Gwrteithiau	5886	56	69
Costau cnydau eraill	1369	13	12
Contractio penodedig	3337	32	32
<b>CYF. COSTAU NEWIDIOL</b>	<b>33817</b>	<b>322</b>	<b>341</b>
Llafur y telir amdano	2501	24	23
Contractio arall a llogi peiriannau	702	7	6
Tanwydd a thrwsio	7084	68	71
Dibrariant peiriannau	7197	69	70
Costau ffermio cyffredinol	6857	65	62
Costau tir	3701	35	42
Dibrariant adeiladau	3396	32	37
<b>CYF. COSTAU SEFYDLOG</b>	<b>31438</b>	<b>300</b>	<b>311</b>
<b>CYFANSWM MEWNBYNNAU</b>	<b>65255</b>	<b>622</b>	<b>652</b>
<b>ELW CYN RHENT A CHYLLID</b>			
Rhent	26281	252	414
Cyllid	3116	30	22
<b>ELW AR ÔL RHENT A CHYLLID</b>	<b>3221</b>	<b>31</b>	<b>15</b>
Llafur di-dâl	<b>19944</b>	<b>191</b>	<b>377</b>
	4862	46	52

## DATA FFERM GYFAN

(Parhad)

MANTOLEN	Wedi'i pherchnogi £/fferm	Tenant £/fferm	Cymysg £/fferm
Nifer o ffermydd	56	6	33
CYFANSWM ASEDAU	655964	202363	595602
CYF. DYLEDION ALLANOL	47120	34933	32249
<b>GWERTH NET</b>	<b>608844</b>	<b>167430</b>	<b>563353</b>
Cyfran o'r fferm a berchnogir (%)	93	83	95

DATA FFISEGOL	Pob fferm Hectarau	Traean uchaf Hectarau
<b>ARWYNEBEDD TIR</b>		
Glaswelltir	97.60	97.21
Ydau a chnydau eraill	4.88	5.00
Tir pori garw, braenar, coetir a.y.b.	7.87	12.00
<b>CYF. ARWYNEBEDD (gwirioneddol)</b>	<b>110.35</b>	<b>114.21</b>
<b>CYF. ARWYNEBEDD (effeithiol)</b>	<b>104.76</b>	<b>106.81</b>

DA BYW	Pob fferm nifer	Traean uchaf nifer
Buchod sugno	35	37
Gwartheg eraill	88	104
Defaid magu	552	520
Defaid eraill	373	438

DANGOSYDDION PERFFORMIAD	Pob fferm	Traean uchaf
Ŵyn a fegir - y ddafad (nifer)	1.30	1.46
Gwerthiant ŵyn parod y famog (nifer)	1.30	1.43
Gwerthiant ŵyn parod £ y pen	44.63	48.45
Lloí a fegir - y fuwch (nifer)	0.92	0.95
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	658	678
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	481	486
Cyfradd stocio (glu/eff. ha.)	1.34	1.46

## DATA FFERM GYFAN

Nifer o ffermydd : 55

	Pob fferm £/fferm	Pob fferm £/eff.ha.	Traean uchaf £/eff.ha.
<b>ALLBYNNAU</b>			
Gwartheg cig eidion	21273	240	383
Defaid	17425	197	259
Cnydau a phorthiant	6338	71	98
Taliad Sengl	19221	217	285
Cymorthdaliadau anuniongyrchol	2511	28	36
Incwm amrywiol	5146	58	84
<b>CYFANSWM ALLBYNNAU</b>	<b>71914</b>	<b>811</b>	<b>1145</b>
 <b>MEWNBYNNAU</b>			
Bwydydd	7766	88	118
Costau tir pori tymhorol	1439	16	30
Milfeddygol a meddyginaethau	2132	24	23
Costau da byw eraill	4314	49	72
Gwrteithiau	4436	50	63
Costau cnydau eraill	1845	21	25
Contractio penodedig	2399	27	31
<b>CYF. COSTAU NEWIDIOL</b>	<b>24331</b>	<b>275</b>	<b>362</b>
Llafur y telir amdano	1753	20	8
Contractio arall a llogi peiriannau	888	10	10
Tanwydd a thrwsio	6500	73	85
Dibrisiant peiriannau	6495	73	87
Costau ffermio cyffredinol	6567	74	89
Costau tir	2944	33	37
Dibrisiant adeiladau	1804	20	25
<b>CYF. COSTAU SEFYDLOG</b>	<b>26951</b>	<b>303</b>	<b>341</b>
<b>CYFANSWM MEWNBYNNAU</b>	<b>51282</b>	<b>578</b>	<b>703</b>
 <b>ELW CYN RHENT A CHYLLID</b>			
Rhent	20632	233	442
Cyllid	4307	49	29
<b>ELW AR ÔL RHENT A CHYLLID</b>	<b>3359</b>	<b>38</b>	<b>23</b>
Llafur di-dâl	<b>12966</b>	<b>146</b>	<b>390</b>
	4503	51	77

## DATA FFERM GYFAN

(Parhad)

	<b>Wedi'i pherchnogi</b>	<b>Tenant</b>	<b>Cymysg</b>
	<b>£/fferm</b>	<b>£/fferm</b>	<b>£/fferm</b>
<b>MANTOLEN</b>			
Nifer o ffermydd	31	7	17
CYFANSWM ASEDAU	578448	129748	536585
CYF. DYLEDION ALLANOL	40927	41400	45392
<b>GWERTH NET</b>	<b>537521</b>	<b>88348</b>	<b>491193</b>
Cyfran o'r fferm a berchnogir (%)	93	68	92

<b>DATA FFISEGOL</b>	<b>Pob fferm</b>	<b>Traean uchaf</b>
	<b>Hectarau</b>	<b>Hectarau</b>
<b>ARWYNEBEDD TIR</b>		
Glaswelltir	75.77	60.55
Ydau a chnydau eraill	8.78	7.41
Tir pori garw, braenar, coetir a.y.b.	8.77	5.39
<b>CYF. ARWYNEBEDD (gwirioneddol)</b>	<b>93.32</b>	<b>73.35</b>
<b>CYF. ARWYNEBEDD (effeithiol)</b>	<b>88.65</b>	<b>69.28</b>

<b>DA BYW</b>	<b>Pob fferm</b>	<b>Traean uchaf</b>
	<b>nifer</b>	<b>nifer</b>
Buchod sugno	26	22
Gwartheg eraill	89	110
Defaid magu	351	263
Defaid eraill	261	271

<b>DANGOSYDDION PERFFORMIAD</b>	<b>Pob fferm</b>	<b>Traean uchaf</b>
Ŵyn a fegir - y ddafad (nifer)	1.27	1.36
Gwerthiant ŵyn parod y famog (nifer)	1.36	1.68
Gwerthiant ŵyn parod £ y pen	50.63	55.53
Lloí a fegir - y fuwch (nifer)	0.94	0.95
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	680	705
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	496	592
Cyfradd stocio (glu/eff. ha.)	1.35	1.72

**DATA FFERM GYFAN**

Nifer o ffermydd : 69

	<b>Pob fferm £/fferm</b>	<b>Pob fferm £/eff.ha.</b>	<b>Traean uchaf £/eff.ha.</b>
<b>ALLBYNNAU</b>			
Buchod godro - llaeth	120562	1377	1899
- allbwn arall	1952	22	18
- cwta llaeth a brydesir net	-9	0	0
Gwartheg eraill	17189	196	256
Defaid	7090	81	70
Cnydau a phorthiant	1843	21	18
Taliad Sengl	23211	265	318
Cymorthdaliadau anuniongyrchol	2648	30	33
Incwm amrywiol	4008	46	68
<b>CYFANSWM ALLBYNNAU</b>	<b>178494</b>	<b>2038</b>	<b>2680</b>
<b>MEWNBYNNAU</b>			
Bwydydd	37802	432	528
Costau tir pori tymhorol	4658	53	78
Milfeddygol a meddyginaethau	5172	59	62
Costau da byw eraill	12084	138	159
Gwrteithiau	9784	112	125
Costau cnydau eraill	2176	25	27
Contractio penodedig	7036	80	79
<b>CYF. COSTAU NEWIDIOL</b>	<b>78712</b>	<b>899</b>	<b>1058</b>
Llafur y telir amdano	7509	86	98
Contractio arall a llogi peiriannau	1263	14	17
Tanwydd a thrwsio	11537	132	146
Dbrisiant peiriannau	10165	116	140
Costau ffermio cyffredinol	10862	124	133
Costau tir	5889	67	79
Dbrisiant adeiladau	7524	86	107
<b>CYF. COSTAU SEFYDLOG</b>	<b>54749</b>	<b>625</b>	<b>720</b>
<b>CYFANSWM MEWNBYNNAU</b>	<b>133461</b>	<b>1524</b>	<b>1778</b>
<b>ELW CYN RHENT A CHYLLID</b>	<b>45033</b>	<b>514</b>	<b>902</b>
Rhent	2964	34	27
Cyllid	7641	87	52
<b>ELW AR ÔL RHENT A CHYLLID</b>	<b>34428</b>	<b>393</b>	<b>823</b>
Llafur di-dâl	6741	77	121

## DATA FFERM GYFAN

(Parhad)

MANTOLEN	Wedi'i pherchnogi £/fferm	Tenant £/fferm	Cymysg £/fferm
Nifer o ffermydd	43	3	23
CYFANSWM ASEDAU	711344	-	567426
CYFANSWM DYLEDION ALLANOL	126988	-	88456
<b>GWERTH NET</b>	<b>584356</b>	-	<b>478970</b>
Cyfran o't fferm a berchnogir (%)	82	-	84

DATA FFISEGOL	Pob fferm	Traean uchaf
ARWYNNEBEDD TIR	Hectarau	Hectarau
Glaswelltir	80.09	77.36
Ydau a chnydau eraill	4.67	3.76
Tir pori garw, braenar, coetir a.y.b.	10.26	6.52
<b>CYF. ARWYNNEBEDD (gwirioneddol)</b>	<b>95.02</b>	<b>87.64</b>
<b>CYF. ARWYNNEBEDD (effeithiol)</b>	<b>87.55</b>	<b>82.04</b>

DA BYW	Pob fferm	Traean uchaf
	nifer	nifer
buchod godro	102	126
Buchod sugno	2	2
Gwartheg eraill	105	119
Defaid magu	170	101
Defaid eraill	113	87

DANGOSYDDION PERFFORMIAD	Pob fferm	Traean uchaf
Llaeth a gynhyrchir - y fuwch (litrau)	6717	7077
Mantais dros ddwysfwyd y fuwch (£)	894	964
Gwerthiant llaeth - y fuwch (£ y fuwch)	1178	1233
Pris llaeth (ceiniog y litr)	17.54	17.42
Cyfradd stocio (glu/eff. ha.)	2.10	2.54

## DATA FFERM GYFAN

Nifer o ffermydd : 59

	Pob fferm £/fferm	Pob fferm £/eff.ha.	Traean uchaf £/eff.ha.
<b>ALLBYNNAU</b>			
Buchod godro - llaeth	154951	1511	1975
- allbwn arall	-391	-4	76
- cwota llaeth a brydlesir net	0	0	0
Gwartheg eraill	22656	221	246
Defaid	2112	21	11
Cnydau a phorthiant	5114	50	78
Taliad Sengl	28135	274	350
Cymorthdaliadau anuniongyrchol	2500	24	31
Incwm amrywiol	5468	53	45
<b>CYFANSWM ALLBYNNAU</b>	<b>220545</b>	<b>2150</b>	<b>2812</b>
<b>MEWNBYNNAU</b>			
Bwydydd	45246	441	555
Costau tir pori tymhorol	6479	63	74
Milfeddygol a meddyginaethau	6936	68	77
Costau da byw eraill	14011	137	144
Gwrteithiau	9548	93	107
Costau cnydau eraill	4469	44	37
Contractio penodedig	9661	94	92
<b>CYF. COSTAU NEWIDIOL</b>	<b>96350</b>	<b>940</b>	<b>1086</b>
Llafur y telir amdano	15300	149	169
Contractio arall a llogi peiriannau	1742	17	20
Tanwydd a thrwsio	14978	146	149
Dibrisiant peiriannau	10867	106	126
Costau ffermio cyffredinol	13653	133	141
Costau tir	7796	76	106
Dibrisiant adeiladau	9042	88	95
<b>CYF. COSTAU SEFYDLOG</b>	<b>73378</b>	<b>715</b>	<b>806</b>
<b>CYFANSWM MEWNBYNNAU</b>	<b>169728</b>	<b>1655</b>	<b>1892</b>
<b>ELW CYN RHENT A CHYLLID</b>			
Rhent	4582	45	16
Cyllid	12674	124	66
<b>ELW AR ÔL RHENT A CHYLLID</b>	<b>33561</b>	<b>326</b>	<b>838</b>
Llafur di-dâl	8632	84	122

## DATA FFERM GYFAN

(Parhad)

	<b>Wedi'i pherchnogi</b>	<b>Tenant</b>	<b>Cymysg</b>
	<b>£/fferm</b>	<b>£/fferm</b>	<b>£/fferm</b>
<b>MANTOLEN</b>			
Nifer o ffermydd	34	7	18
CYFANSWM ASEDAU	942234	155895	789848
CYFANSWM DYLEDION ALLANOL	171345	39210	263449
<b>GWERTH NET</b>	<b>770889</b>	<b>116685</b>	<b>526399</b>
Cyfran o'r fferm a berchnogir (%)	82	75	67

<b>DATA FFISEGOL</b>	<b>Pob fferm</b>	<b>Traean uchaf</b>
	<b>Hectarau</b>	<b>Hectarau</b>
<b>ARWYNEDBEDD TIR</b>		
Glaswelltir	88.14	70.09
Ydau a chnydau eraill	13.09	10.28
Tir pori garw, braenar, coetir a.y.b.	7.10	7.90
<b>CYF. ARWYNEDBEDD (gwirioneddol)</b>	<b>108.33</b>	<b>88.27</b>
<b>CYF. ARWYNEDBEDD (effeithiol)</b>	<b>102.57</b>	<b>81.10</b>

<b>DA BYW</b>	<b>Pob fferm</b>	<b>Traean uchaf</b>
	<b>nifer</b>	<b>nifer</b>
buchod godro	138	121
Buchod sugno	1	1
Gwartheg eraill	121	116
Defaid magu	71	76
Defaid eraill	31	23

<b>DANGOSYDDION PERFFORMIAD</b>	<b>Pob fferm</b>	<b>Traean uchaf</b>
Llaeth a gynhyrchir - y fuwch (litrau)	6288	7100
Mantais dros ddwysfwyd y fuwch (£)	859	1025
Gwerthiant llaeth - y fuwch (£ y fuwch)	1124	1329
Pris llaeth (ceiniog y litr)	17.88	18.72
Cyfradd stocio (glu/eff. ha.)	2.19	2.50

**ELW BRAS: DEFAID MYNYDD**

	Pob diadell	Traean uchaf
Nifer o ddiadelloedd yn y sampl	227	76
Cyfartaledd maint diadelloedd (i'r hwrdd)	844	668
Wyn a fegir - y famog	1.13	1.36
<b>ALLBWN Y FENTER</b>		
Gwerthiant wyn – stôr	1.86	1.93
– parod	31.57	47.75
Gwerthiant defaid eraill	7.05	9.61
Gwerthiant gwylân	0.96	1.13
lawndal defaid – Chernobyl	0.10	0.02
Newid mewn gwerth	-1.00	-1.20
Pryniant defaid	-3.43	-4.56
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>37.11</b>	<b>54.68</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	8.88	9.70
Costau tir pori tymhorol	2.89	1.54
Milfeddygol a meddyginaethau	3.03	3.55
Costau da byw eraill	2.99	3.67
Contractio penodedig	0.73	0.90
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	7.36	8.14
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>25.88</b>	<b>27.50</b>
<b>Elw bras</b>	<b>11.23</b>	<b>27.18</b>

**ELW BRAS : DEFAID UCHELDIR**

	Pob diadell	Traean uchaf
Nifer o ddiadelloedd yn y sampl	90	30
Cyfartaledd maint diadelloedd (i'r hwrdd)	566	521
Wyn a fegir - y famog	1.32	1.53
<b>ALLBWN Y FENTER</b>		
Gwerthiant wyn – stôr	0.58	0.04
– parod	56.22	76.95
Gwerthiant defaid eraill	7.86	9.41
Gwerthiant gwylân	1.08	1.11
lawndal defaid – Chernobyl	0.01	0.00
Newid mewn gwerth	-1.14	0.63
Pryniant defaid	-8.21	-10.25
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>56.40</b>	<b>77.89</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	10.92	10.13
Costau tir pori tymhorol	0.90	0.37
Milfeddygol a meddyginaethau	3.74	3.75
Costau da byw eraill	3.87	4.11
Contractio penodedig	1.11	1.10
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	10.31	8.75
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>30.85</b>	<b>28.21</b>
<b>Elw bras</b>	<b>25.55</b>	<b>49.68</b>

**ELW BRAS : DEFAID LLAWR GWLAD**

	Pob diadell	Traean uchaf
	£ y famog	£ y famog
Nifer o ddiadelloedd yn y sampl	47	15
Cyfartaledd maint diadelloedd (i'r hwrdd)	430	405
Wyn a fegir - y famog	1.32	1.60
<b>ALLBWN Y FENTER</b>		
Gwerthiant wyn - stôr	0.95	0.01
- parod	57.38	84.82
Gwerthiant defaid eraill	5.34	5.93
Gwerthiant gwlân	1.22	1.34
lawndal defaid - Chernobyl	0.00	0.00
Newid mewn gwerth	-0.52	-1.38
Pryniant defaid	-8.76	-8.85
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>55.61</b>	<b>81.87</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	8.69	11.79
Costau tir pori tymhorol	0.83	0.40
Milfeddygol a meddyginaethau	3.54	3.99
Costau da byw eraill	4.57	5.65
Contractio penodedig	0.87	0.75
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	8.84	9.02
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>27.34</b>	<b>31.60</b>
<b>Elw bras</b>	<b>28.27</b>	<b>50.27</b>

**ELW BRAS: BUCHOD SUGNO LLAWR GWLAD**

	Pob buches	Traean uchaf
	£ y fuwch	£ y fuwch
Nifer o fuchesi yn y sampl	25	9
Cyfartaledd maint y fuches (buchod magu)	48	39
Llo i a fegir – y fuwch (niferoedd)	0.93	0.95
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	653	620
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	445	466
<b>ALLBWN Y FENTER</b>		
Gwerthiant llo i a gwartheg stôr	275.15	135.41
Gwerthiant teirw a buchod	56.60	68.07
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi	324.91	563.87
Newid mewn gwerth	-44.03	-102.15
Pryniant gwartheg	-107.56	-32.51
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>505.07</b>	<b>632.69</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	99.50	79.59
Milfeddygol a meddyginaethau	22.12	23.01
Costau da byw eraill	65.50	80.13
Contractio penodedig	1.14	1.62
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	117.03	127.49
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>305.29</b>	<b>311.84</b>
<b>Elw bras</b>	<b>199.78</b>	<b>320.85</b>

**ELW BRAS: BUCHOD SUGNO UCHELDIR**

	<b>Pob buches</b>	<b>Traean uchaf</b>
Nifer o fuchesi yn y sampl	44	15
Cyfartaledd maint y fuches (buchod magu)	55	60
Lloi a fegir – y fuwch (niferoedd)	0.90	0.95
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	668	702
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	476	466
<b>ALLBWN Y FENTER</b>	<b>£ y fuwch</b>	<b>£ y fuwch</b>
Gwerthiant lloii a gwartheg stôr	327.69	287.27
Gwerthiant teirw a buchod	51.80	52.67
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi	221.82	304.93
Newid mewn gwerth	1.17	41.43
Pryniant gwartheg	-139.63	-132.64
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>462.85</b>	<b>553.66</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	102.67	103.37
Milfeddygol a meddyginaethau	27.64	24.88
Costau da byw eraill – eidion	53.55	43.31
Contractio penodedig	3.26	2.25
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	123.98	103.36
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>311.10</b>	<b>277.17</b>
<b>Elw bras</b>	<b>151.75</b>	<b>276.49</b>

**ELW BRAS: BUCHOD SUGNO MYNYDD**

	<b>Pob buches</b>	<b>Traean uchaf</b>
Nifer o fuchesi yn y sampl	173	58
Cyfartaledd maint y fuches (buchod magu)	41	36
Lloi a fegir – y fuwch (niferoedd)	0.89	0.92
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi £ y pen	639	699
Gwerthiant gwartheg stôr £ y pen	476	511
<b>ALLBWN Y FENTER</b>	<b>£ y fuwch</b>	<b>£ y fuwch</b>
Gwerthiant lloii a gwartheg stôr	378.82	364.57
Gwerthiant teirw a buchod	53.56	61.18
Gwerthiant gwartheg wedi'u pesgi	167.32	278.52
Newid mewn gwerth	-35.88	-26.61
Pryniant gwartheg	-103.78	-97.91
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>460.04</b>	<b>579.75</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	149.09	114.64
Milfeddygol a meddyginaethau	28.93	22.77
Costau da byw eraill	52.39	50.96
Contractio penodedig	3.01	2.36
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	110.27	111.67
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>343.69</b>	<b>302.40</b>
<b>Elw bras</b>	<b>116.35</b>	<b>277.35</b>

**ELW BRAS: BUCHOD GODRO ARDALOEDD LLAI FFAFRIOL**

	<b>Pob buches</b>	<b>Traean uchaf</b>
Nifer o fuchesi yn y sampl	65	22
Cyfartaledd maint y fuches (buchod godro)	106	123
Cynnyrch llaeth ar gyfartaledd (litrau'r fuwch)	6764	7118
Pris llaeth (ceiniog y litr)	17.00	17.78
<b>ALLBWN Y FENTER</b>		
Llaeth	1149.88	1265.92
Lloï	61.53	58.05
Gwerthiant teirw a buchod	78.55	87.13
Cwota llaeth a brydlesir net	0.00	0.00
Newid mewn gwerth	19.28	7.00
Pryniant gwartheg	-141.88	-129.32
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>1167.36</b>	<b>1288.78</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	287.42	279.49
Milfeddygol a meddyginaethau	38.39	36.41
Costau da byw eraill	90.41	90.45
Contractio penodedig	15.62	6.53
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	112.05	108.80
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>543.89</b>	<b>521.68</b>
<b>Elw bras</b>	<b>623.47</b>	<b>767.10</b>

**ELW BRAS: BUCHOD GODRO LLAWR GWLAD**

	<b>Pob buches</b>	<b>Traean uchaf</b>
Nifer o fuchesi yn y sampl	53	18
Cyfartaledd maint y fuches (buchod godro)	137	143
Cynnyrch llaeth ar gyfartaledd (litrau'r fuwch)	6527	7601
Pris llaeth (ceiniog y litr)	17.91	18.67
<b>ALLBWN Y FENTER</b>		
Llaeth	1169.05	1419.32
Lloï	60.07	75.62
Gwerthiant teirw a buchod	71.93	73.46
Cwota llaeth a brydlesir net	0.00	0.00
Newid mewn gwerth	13.79	19.28
Pryniant gwartheg	151.57	134.46
<b>Cyfanswm allbwn y fenter</b>	<b>1163.27</b>	<b>1453.22</b>
<b>COSTAU NEWIDIOL</b>		
Dwysfwydydd a phorthiant	282.35	339.85
Milfeddygol a meddyginaethau	44.69	49.32
Costau da byw eraill	87.70	79.72
Contractio penodedig	17.68	12.55
Costau newidiol cynhyrchu porthiant	104.22	95.88
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>536.64</b>	<b>577.32</b>
<b>Elw bras</b>	<b>626.63</b>	<b>875.90</b>

**COSTAU CYNHYRCHU CIG OEN**

ceiniog y kg pwysau byw	Pob fferm	Traean uchaf	Traean isaf
<b>Nifer o ffermydd</b>	<b>105</b>	<b>35</b>	<b>35</b>
Bwyd	24.71	20.68	29.46
Milfeddygol a meddyginaethau	7.11	6.48	7.81
Costau da byw eraill	10.43	9.67	11.41
Porthiant	16.74	13.17	18.59
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>58.99</b>	<b>50.00</b>	<b>67.27</b>
<b>Adnewyddu diadell</b>	<b>13.64</b>	<b>10.02</b>	<b>16.41</b>
Llafur	4.93	3.32	6.10
Pŵer a pheiriannau	28.06	21.52	31.39
Adeiladau	11.14	7.56	13.17
Costau fferm cyffredinol	12.02	9.18	13.83
Rhent	6.64	4.60	8.57
Cyllid	5.79	2.61	11.00
<b>Cyfanswm costau sefydlog</b>	<b>68.58</b>	<b>48.79</b>	<b>84.06</b>
<b>Cyfanswm costau</b>	<b>141.21</b>	<b>108.81</b>	<b>167.74</b>
<b>Elw net</b>	<b>-25.06</b>	<b>14.34</b>	<b>-57.59</b>
Ŵyn a fegir – canran	1.32	1.47	1.19
Cyfartaledd maint diadell	699	651	852
Cyfartaledd pwysau byw ŵyn	38.04	40.47	35.09

**COSTAU CYNHYRCHU LLAETH**

ceiniog y litr	Pob fferm	Traean uchaf	Traean isaf
<b>Nifer o ffermydd</b>	<b>118</b>	<b>40</b>	<b>40</b>
Bwyd	4.25	3.84	4.66
Milfeddygol a meddyginaethau	0.63	0.56	0.65
Costau da byw eraill	1.60	1.42	1.74
Porthiant	1.58	1.31	1.99
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>8.06</b>	<b>7.13</b>	<b>9.04</b>
<b>Adnewyddu buches</b>	<b>0.86</b>	<b>0.46</b>	<b>1.23</b>
Llafur	0.58	0.38	0.67
Pŵer a pheiriannau	1.91	1.71	2.22
Adeiladau	1.10	0.91	1.36
Costau fferm cyffredinol	0.97	0.86	1.14
Rhent	0.36	0.16	0.37
Cyllid	0.69	0.27	1.26
<b>Cyfanswm costau sefydlog</b>	<b>5.61</b>	<b>4.29</b>	<b>7.02</b>
<b>Cyfanswm costau</b>	<b>14.53</b>	<b>11.88</b>	<b>17.29</b>
<b>Elw net</b>	<b>3.67</b>	<b>7.02</b>	<b>0.32</b>
Mantais dros ddwysfwyd	13.50	14.45	12.88
Pris llaeth a dderbynir	17.46	18.03	17.09

### COSTAU CYNHYRCHU CIG EIDION: LLOI SUGNO

ceiniog y kg pwysau byw	Pob fferm	Traean uchaf	Traean isaf
<b>Nifer o ffermydd</b>	<b>49</b>	<b>16</b>	<b>16</b>
Bwyd	14.73	8.17	23.63
Milfeddygol a meddyginaethau	9.80	6.30	14.06
Costau da byw eraill	15.83	8.83	24.18
Porthiant	29.08	24.45	33.91
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>69.44</b>	<b>47.75</b>	<b>95.78</b>
<b>Adnewyddu buches</b>	<b>12.50</b>	<b>3.91</b>	<b>26.32</b>
Llafur	8.12	4.34	15.90
Pŵer a pheiriannau	45.77	34.81	53.18
Adeiladau	17.34	10.23	20.45
Costau fferm cyffredinol	19.48	16.86	20.72
Rhent	6.04	3.47	10.17
Cyllid	4.85	2.75	9.21
<b>Cyfanswm costau sefydlog</b>	<b>101.60</b>	<b>72.46</b>	<b>129.63</b>
<b>Cyfanswm costau</b>	<b>183.54</b>	<b>124.12</b>	<b>251.73</b>
<b>Elw net</b>	<b>-78.49</b>	<b>-18.78</b>	<b>-147.97</b>

Mae cynhyrchu lloii sugno yn cyfeirio at gostau buchod sugno a'u lloii hyd at adeg diddyfnu.

### COSTAU CYNHYRCHU CIG EIDION: PESGI

ceiniog y kg pwysau byw	Pob fferm	Traean Uchaf	Traean isaf
<b>Nifer o ffermydd</b>	<b>26</b>	<b>9</b>	<b>9</b>
Bwyd	27.81	22.08	30.92
Milfeddygol a meddyginaethau	3.40	2.81	3.57
Costau da byw eraill	17.33	12.39	21.26
Porthiant	25.61	18.18	36.12
<b>Cyfanswm costau newidiol</b>	<b>74.15</b>	<b>55.46</b>	<b>91.87</b>
Llafur	8.34	3.72	13.89
Pŵer a pheiriannau	36.05	25.89	50.25
Adeiladau	14.90	8.35	23.90
Costau fferm cyffredinol	16.54	8.36	17.87
Rhent	5.28	3.40	8.57
Cyllid	5.76	1.50	10.56
<b>Cyfanswm costau sefydlog</b>	<b>86.87</b>	<b>51.22</b>	<b>125.04</b>
<b>Cyfanswm costau</b>	<b>161.02</b>	<b>106.68</b>	<b>216.91</b>
<b>Elw net</b>	<b>-55.11</b>	<b>-0.89</b>	<b>-115.39</b>

Mentrau pesgi yw'r rhai hynny sy'n prynu gwartheg cryfion ag ifanc, a'r rhai sy'n pesgi lloii a fagwyd ar y fferm ar ôl diddyfnu.

## Hybu Cig Cymru

Hybu Cig Cymru (HCC) yw'r unig gorff strategol ar gyfer hyrwyddo a datblygu diwydiant cig coch Cymru, a'i genhadaeth yw datblygu marchnadoedd proffidiol a chynaliadwy er budd yr holl fudd-ddeiliaid yn y gadwyn gyflenwi yng Nghymru.

Mae HCC yn cynrychioli buddiannau cadwyn gyflenwi'r diwydiant drwy raglen o weithgareddau i ychwanegu gwerth at ein cynhyrchion o ansawdd rhagorol, rhoi gwybod amdanynt a chodi ymwybyddiaeth ohonynt.

Mae tri maes o weithgarwch yn sylfaen i waith HCC ar ran budd-ddeiliaid yng Nghymru.

**Datblygu Diwydiant** – Gwella ansawdd a chost effeithlonrwydd cynnyrch sylfaenol a chyfnerthu'r gadwyn cyflenwi cig coch. Gwneir hyn trwy ddarparu gwybodaeth yn ogystal â chynyddu, hyrwyddo ac ymgynefino â'r defnydd o dechnoleg oddi mewn i'r diwydiant. Mae HCC yn rheoli nifer o brosiectau yng Nghymru yn cynnwys y Rhaglen Datblygu Defaid a Chig Eidion Cyswllt Ffermio, Prosiect Gwella Ansawdd Cig Eidion Cymru a Phrosiect Naddion Pren fel Gwasarn i Anifeiliaid.

**Marchnata** – Hyrwyddo Cig Oen Cymru a Chig Eidion Cymru a chynhyrchion cig coch yng Nghymru, y DG a thramor. Datblygu a chryfhau cyfleoedd busnes i allforwyr cig coch o Gymru gan bwysleisio statws Dynodiad Daearyddol Gwarchodedig (DDG) Cig Oen a Chig Eidion Cymru. Gartref, mae HCC yn gweithio gyda mân werthwyr, marchnadoedd ffermwyr a gweithredwyr gwasanaethau bwyd, gan gynnal rhaglenni hyrwyddo rheolaidd ar gyfer Cig Oen a Chig Eidion Cymru.

**Cyfathrebu** – Sichau fod gwybodaeth am ddatblygiadau cyfredol sy'n ymwneud a chig coch Cymru yn cael ei ledaenu i ffermwyr ac eraill yn y gadwyn gyflenwi gan gynnwys defnyddwyr.

I gael gwybodaeth bellach am y pynciau uchod, cysylltwch â HCC ar:



Hybu Cig Cymru  
Ffon : 01970 625050  
[info@hccmpw.org.uk](mailto:info@hccmpw.org.uk)  
[www.hccmpw.org.uk](http://www.hccmpw.org.uk)

